

KARPEN ALOKAIRU-ESKAERA ETA ERABILTZEKO GIDALIBURUA.

MANUAL DE USO DE CARPAS.

Eskaera.

- **1.-** Eskatzaileak web-ean eskaera-orria bete beharko dau, eskatzen dan informazio guztia betez.
- **2.-** Gorbeialdetik erantzungo da materiala eskuragarri dagoen ala ez edo informazio osagarria eskatuz.
- **3.-** Mailegua egiten bada dokumentua inprimatuko da eta materiala hartzeko eta itzultzeko zatia eskuz beteko da.

Erabiltzeko-gidaliburua.

1.- Harrera.

- **1.1 Karga eta deskarga.** Karpak kargatu eta deskargatu bi pertsonen artean egin behar da, bereziki 6x3 neurrikoak, honela eskatzaileak pertsona bi beharko dauz karpak hartzeko. Bakarrik onartuko da pertsona bat egotea karpak 3x3 neurrikoak direnean.
- 1.2 Garraio-ibilgailua. Garraiobidea egokia izan behar da karpak modu naturalean, behartu gabe, eroateko eta ipintzeko. Inbentarioa egingo da jasotzen eta itzultzen dan unean eta fitxan ipiniko da hartutako eta itzulitako materiala eta egon daitezkeen gorabeherak ere.

2.- Irekitzea (zabaltzea) eta ixtea.

2.1 Zabaltzea?. 3x3 neurriko **k**arpak gutxienez bi pertsonak zabaldu behar dabez eta 6x3 neurrikoak lau pertsonak.

Karpen manipulazioa erantsitako dokumentuaren arabera egin behar da, **Zabaltzea.1 eranskina**

Solicitud.

1.- El solicitante deberá de cumplimentar la plantilla de solicitud en la Web cumplimentando toda la información que se solicita.

SOLICITUD DE ALQUILER Y

- **2.-** Desde Gorbeialde se dará respuesta sobre la disponibilidad o no del material o solicitando información complementaria.
- **3.-** En caso de realizar el préstamo se imprimirá el documento, cumplimentando manualmente la parte de la recepción y devolución del material.

Manual de uso.

1.-Recepción.

- 1.1 Carga y descarga. La carga y descarga de las carpas se debe de realizar entre dos personas, en especial las carpas de 6x3, así el solicitante deberá de realizar la recepción de las carpas con dos personas. Solo se admitirá la presencia de una persona cuando las carpas a préstamo sean las de 3x3.
- **1.2 Vehículo de transporte.** El medio de transporte deberá ser adecuado permitiendo el transporte y colocación de las carpas de una manera natural, no forzada.

Se realizará un inventario en el momento de la recepción y devolución reflejando en la ficha el material entregado y devuelto, así como las posibles incidencias.

2.- Apertura y cierre.

karpak **2.1 Apertura.** La apertura de las carpas se r dabez debe de realizar por un mínimo de dos personas para las carpas de 3x3 y de cuatro personas para las carpas de 6x3.

La manipulación de la carpa se debe de realizar según documento adjunto **Apertura Anexo 1**



Karpak zabaltzean ezin dira inoiz behartu behar. Irekiera naturalik ezin bada egin, karpa berrikusi eta gerta leiteke arazoa aztertu egin beharko da.

2.2 Itxiera. 3x3 neurriko karpak itxiteko gutxienez bi pertsona behar dira eta 6x3 neurriko karpetarako lau.

Karparen manipulazioa erantsitako dokumentuaren arabera egin behar da, **Itxiera 2. eranskina**

Karpak ixteko unean ezin dira inoiz behartu behar. Itxiera naturalarik ezin bada egin, karpa berrikusi eta gerta leiteke arazoa aztertu egin beharko da. Adib.: Tenkagailuak askatu barik egotea.

3.- Segurtasuna.

Ze eguraldi egingo dauan aztertu beharko da, haizea egingo badau aurreikusi beharko da, batez ere haize bolada posibleak.

Zentzun honetan finkatzeko-osagarriak eranskinaren arabera jarri beharko dira, **Finkatzeko osagarriak** .

3. eranskina

Batzutan, segurtasuna indartu ahal da karpak hiri-altzari batzutara lotzen badira, bankuak, farolak.

Inoiz ez jarri karparik egingo dauan haizeagaz karpak jausi edo hegaldatzeko arriskua dagoela uste bada.

Egoera honen iragarpena eta balioespena karparen erabiltzaileak (errentatzaileak) egingo dau. Era berean, pertsona, ondasun edo karpeei gerta daitekeen edozein kaltearen erantzukizuna eukiko dau.

4.- Itzulketa.

Itzulketa **Itzulketa 1.** puntuan ezarritako parametroen arabera egingo da, karga eta deskarga eta garraio-ibilgailuei dagokiona.

Karpak hartu diren modu berean itzuli beharko dira eta jabeari edozein aparteko berezitasunaren berri eman beharko jako (funtzionamendu txarra, hausturak, zikinkeria, hezetasunak,...) ikusten diren momentu berean itzulketari itxaron barik.

Nunca se debe de forzar en el momento de abrir las carpas. En caso de no poder realizarse una apertura natural revisar la carpa y analiza el posible problema.

2.2 Cierre. El cierre de las carpas se debe de realizar por un mínimo de dos personas para las carpas de 3x3 y de cuatro personas para las carpas de 6x3.

La manipulación de la carpa se debe de realizar según documento adjunto **Cierre** .**Anexo 2**

Nunca se debe de forzar en el momento de cerrar las carpas. En caso de no poder realizarse un cierre natural revisar la carpa y analizar el posible problema. Ej. Es posible que no se hayan soltado los tensores.

3.- Seguridad.

Será necesario analizar las incidencias meteorológicas, se deberá de prever la presencia de viento y en especial a posibles rachas.

En ese sentido se deberán de poner los accesorios de fijación según anexo **Accesorios** de fijación. Anexo 3

Eventualmente se podrá reforzar la seguridad vinculando (amarrando) la carpa a algún mobiliario urbano como bancos o farolas.

Nunca colocar las carpas en caso de estimar que el viento pueda provocar el vuelco o vuelo de las carpas.

La predicción y estimación de esta circunstancia se realizará por el usuario de la carpa (arrendador) siendo así mismo de su responsabilidad cualquier daño que se pueda producir sobre personas, bienes o a las propias carpas.

4.- Devolución.

La devolución se realizará bajo los parámetros estipulados en el punto 1.Recepción respecto a la parte de carga y descarga y vehículo de transporte se refiere.
Las carpas se deberán de devolver en el mismo estado en las que se reciben avisando a la propiedad de cualquier circunstancia que se pudiese observar (mal funcionamiento, roturas, suciedad, humedades,...) en el mismo momento en que se detectasen sin esperar a su devolución.



Puntu honetan gogorarazten da karpak beti En este punto se recuerda que las carpas se siku itzuli beharko direla, erabiltzailearen

deberán de devolver siempre secas

(errentatzailearen) lana izango da karpak correspondiendo al usuario (arrendador) itzuli orduko.

realizar esta labor previo a la devolución de las carpas.

Edozein zalantza edo gorabehera kontsultatzeko gure kontaktu-telefonoak

honeik dira:

Bulegoa: 946315525

Bingen Larizgoitia: 619029167 Sonia Barrondo: 673651411

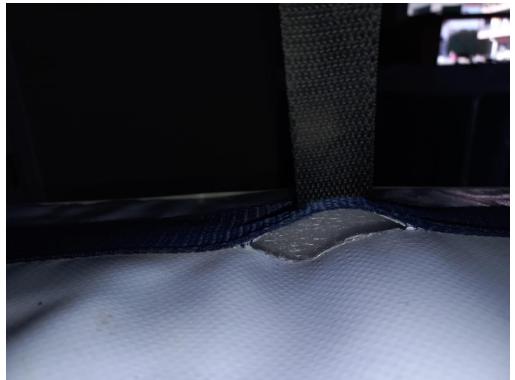
Los teléfonos de contacto para consultar posibles dudas o incidencias son los siguientes:

Oficina: 946315525

Bingen Larizgoitia: 619029167 Sonia Barrondo: 673651411

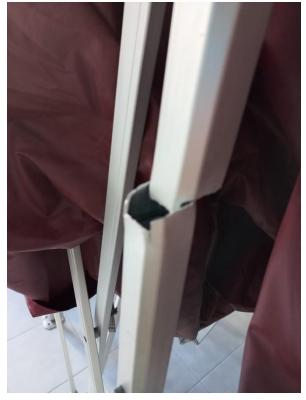
Karpak behar bezala ez erabiltzeagatik sortutako kalteak: Daños producidos por incorrecta manipulación de las carpas:



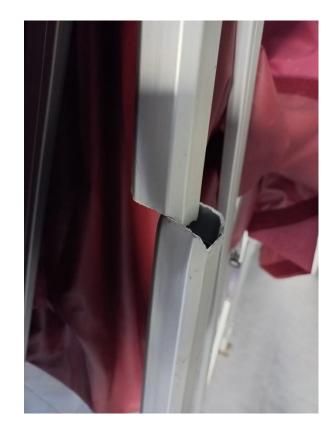
































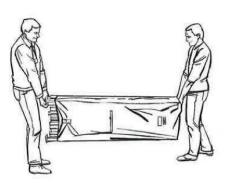
1 Eranskina Anexo 1

Apertura



Las carpas cuyo peso exceda de 30 kg deben llevarse entre dos personas (pueden suministrarse ruedas de transporte como accesorio opcional).

Guarde la bolsa de transporte.



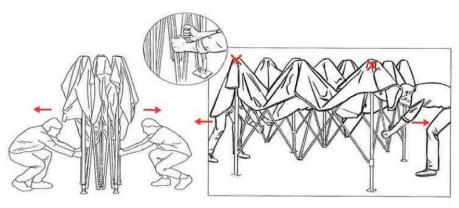




1

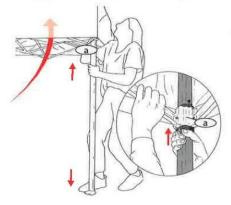
Desplegar completamente la estructura tirando hacia usted.

¡Para abrirla tire de las tijeras centrales y no de las patas!

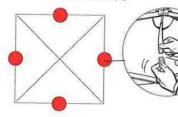




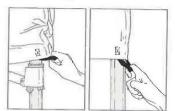
Desplazar hacia arriba la parte corredera (a) de la pata de la estructura, hasta que quede bloqueada con el perno rojo. Para ejercer mayor fuerza, pisar la pletina de la pata.



Para un tensado óptimo del techo de la carpa, es necesario fijar los tensores interiores del techo con la estructura (b).



Tender el techo tirando de los ángulos.



Atención al desplegar las

patas inferiores de la carpa:

En primer lugar (!) elevar la carpa y presione el perno (c) presente en el tercio superior de la pata, a continuación, deslizar la pata inferior de la carpa con el pie hacia abajo hasta que el perno inferior que regula la altura quede enclavado en la posición deseada.



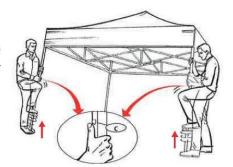
Por seguridad, la carpa debe estar siempre fijada en el modo apropiado. Ver pág. 67 (accesorios)



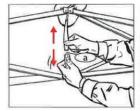
2 Eranskina Anexo 2

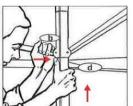
Cierre

- SI está colocado, retirar el kit de fijación.
- Pulsar el perno regulador de altura (c) y después empujar hacia abajo la sección telescópica.



Abrir los tensores interiores (a), y elevar ligeramente las partes correderas de la estructura para poder desbloquear los pulsadores azules.





Elevar ligeramente la carpa por el centro (en el caso de carpas rectangulares por el lado más corto) para plegarla.



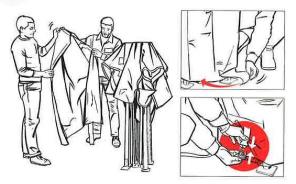


Español



Abrir la bolsa de transporte, pasarla por encima de la carpa y cerrarla.

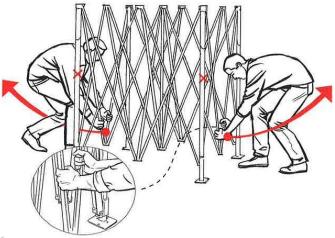
Pasar la lengüeta de PVC por debajo de la carpa y cerrarla.



Montaje del techo

Abrir la estructura aprox. 2/3. (Las carpas con medidas rectangular, se abren por el lado corto).

¡No la abra del todo! No tire de las patas para abrirla, si de las tijeras centrales



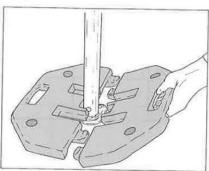


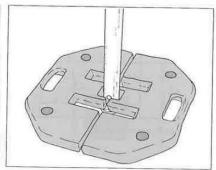
3 Eranskina Anexo 3

Accesorios de fijación

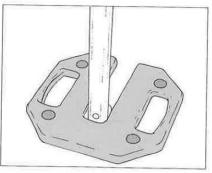
Es muy aconsejable utilizar peanas de base. Éstas garantizan la máxima estabilidad y seguridad.

28 kg

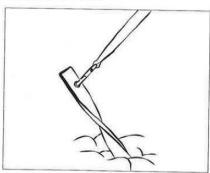




10 kg



Piquetas y tensores



spañol

